

**PARITAIR COMITE VOOR DE GROTE KLEINHAN-  
DELSZAKEN**

**PC 311**

**COLLECTIEVE ARBEIDSOVEREENKOMST VAN  
13 MAART 2013 TER BEPALING VOOR 2013 VAN DE  
MODALITEITEN VAN TOEKENNING EN AFREKENING  
VAN DE KORTING OP DE SYNDICALE BIJDRAGE EN  
VAN DE SYNDICALE VORMING**

**HOOFDSTUK 1 - TOEPASSINGSGBIED**

*Artikel 1* - Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werknemers van de ondernemingen welke ressorteren onder het Paritair comité voor de grote kleinhandelszaken.

**HOOFDSTUK 2 - SOCIALE VOORDELEN**

**Afdeling 1 - Korting op de syndicale bijdrage**

**A. Aard van het voordeel**

*Artikel 2* - De werknemers die tewerkgesteld zijn in een onderneming bedoeld in artikel 1 hebben recht op een korting op de syndicale bijdrage ten laste van het Sociaal fonds voor de grote kleinhandelszaken, onder de voorwaarden vastgesteld bij deze collectieve arbeidsovereenkomst.

**B. Bedrag**

*Artikel 3* - Het bedrag van de korting werd als volgt vastgelegd :

- a) 135 EUR per jaar voor werknemers die een normale syndicale bijdrage in de vereiste vormen betaald hebben op het ogenblik van de betaling van de korting;
- b) 67,50 EUR per jaar voor werknemers die een beperkte syndicale bijdrage in de vereiste vormen betaald hebben op het ogenblik van de betaling van de korting, evenals voor de werknemers die op brugpensioen zijn.

**COMMISSION PARITAIRE DES GRANDES EN-  
TREPRISES DE VENTE AU DETAIL**

**CP 311**

**CONVENTION COLLECTIVE DE TRAVAIL  
DU 13 MARS 2013 FIXANT POUR 2013 LES  
MODALITÉS D'OCTROI ET DE LIQUIDATION DE  
LA RISTOURNE SUR LA COTISATION SYNDICALE  
ET DE LA FORMATION SYNDICALE**

**CHAPITRE 1 - CHAMP D'APPLICATION**

*Article 1* - La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des entreprises qui ressortissent à la Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail.

**CHAPITRE 2 - AVANTAGES SOCIAUX**

**Section 1 - Ristourne sur la cotisation syndicale**

**A. Nature de l'avantage**

*Article 2* - Les travailleurs occupés par une des entreprises visées à l'article 1 ont droit à une ristourne de cotisation syndicale à charge du Fonds social des grandes entreprises de vente au détail, dans les conditions fixées par la présente convention collective de travail.

**B. Montant**

*Article 3* - Le montant de la ristourne est fixé comme suit :

- a) 135 EUR par an pour les travailleurs qui paient une cotisation syndicale normale et qui sont en règle de cotisation à la date du paiement de la ristourne;
- b) 67,50 EUR par an pour les travailleurs qui paient une cotisation syndicale réduite et qui sont en règle de cotisation à la date du paiement de la ristourne, ainsi que pour tous les travailleurs en prépension.

### C. Toekenningsvoorwaarden

*Artikel 4* - Om recht te hebben op de korting moeten de werknemers, bedoeld in artikel 2 aan de volgende voorwaarden voldoen :

1° vóór 1 januari 2013 aangesloten zijn bij één van de representatieve interprofessionele werknemersorganisaties, welke op nationaal plan zijn verbonden en vertegenwoordigd in het Paritair comité, namelijk :

- het Algemeen Belgisch Vakverbond (ABVV);
- het Algemeen Christelijk Vakverbond (ACV);
- de Algemene Centrale der Liberale Vakbonden van België (ACLVB);

2° hetzij, op 15 juni 2013 tewerkgesteld zijn in een van de in artikel 2 bedoelde ondernemingen, of eventueel, op deze datum zijn gedekt door het stelsel van de gelijkgestelde dagen voorzien in de artikelen 16 en 18 en 41 tot 43 van het Koninklijk besluit van 30 maart 1967 tot bepaling van de algemene uitvoeringsmodaliteiten van de wetten betreffende de jaarlijkse vakantie der loonarbeiders, hetzij op brugpensioen gesteld zijn volgens het regime, voorzien door de collectieve arbeidsovereenkomst, gesloten op 19 december 1974 in de Nationale arbeidsraad, tot instelling van een regime voor aanvullende vergoedingen voor bepaalde oudere werknemers in geval zij zijn ontslagen, algemeen verbindend verklaard bij Koninklijk besluit van 16 januari 1975, en niet de wettelijke pensioenleeftijd bereikt hebben.

### D. Betalings- en controlemodaliteiten

*Artikel 5* - Het Sociaal fonds stort aan elke representatieve interprofessionele werknemersorganisatie de nodige bedragen om de betaling van de ristorno's te verzekeren.

*Artikel 6* - De werkgevers van de ondernemingen bedoeld in artikel 2, overhandigen met de loonfiche voor de maand mei, aan elke in hun onderneming op 15 juni 2013 tewerkgestelde werknemer alsook aan

### C. Conditions d'octroi

*Article 4* - Pour bénéficier de la ristourne, les travailleurs visés à l'article 2 doivent remplir les conditions suivantes :

1° être affilié avant le 1er janvier 2013 à l'une des organisations représentatives interprofessionnelles de travailleurs fédérées sur le plan national et représentées la Commission paritaire, à savoir :

- la Fédération Générale du Travail de Belgique (FGTB);
- la Confédération des Syndicats Chrétiens de Belgique (CSC);
- la Centrale Générale des Syndicats Libéraux de Belgique (CGSLB);

2° soit, être occupés, à la date du 15 juin 2013, par une des entreprises visées à l'article 2 ou, le cas échéant, être à cette date couverts par le régime des journées assimilées prévu aux articles 16 et 18 et 41 à 43 de l'Arrêté royal du 30 mars 1967 déterminant les modalités générales d'exécution des lois relatives aux vacances annuelles des travailleurs salariés, soit, avoir été mis en prépension selon le régime prévu par la convention collective de travail conclue le 19 décembre 1974 au sein du Conseil national du travail, instituant un régime d'indemnités complémentaires pour certains travailleurs âgés en cas de licenciement, rendue obligatoire par Arrêté royal du 16 janvier 1975, pour autant qu'il n'ait pas atteint l'âge de la pension légale.

### D. Modalités de paiement et de contrôle

*Article 5* - Le Fonds social verse à chaque organisation syndicale représentative interprofessionnelle des travailleurs les sommes nécessaires pour assurer le paiement des ristournes.

*Article 6* - Les employeurs des entreprises visées à l'article 2 remettent, avec la fiche de paie du mois de mai, à chaque travailleur occupé dans leur entreprise au 15 juin 2013 ainsi

hen die gedekt zijn door het regime van de gelijkgestelde dagen, bepaald in artikel 4, 2° een behoorlijk ingevuld formulier waarvan het model wordt opge-  
maakt door de Raad van bestuur van het Sociaal  
fonds.

De werkgevers zenden aan de werknemers die op  
brugpensioen werden gesteld, bedoeld in artikel 4,  
2° het formulier toe, voor zover zij de wettelijke  
pensioenleeftijd niet bereikt hebben.

Deze formulieren worden ambtshalve of op hun  
verzoek ter beschikking gesteld van de werkgevers  
door het beheer van het Sociaal fonds, gevestigd in  
de Edmond Van Nieuwenhuyselaan, 8 te 1160 Brus-  
sel.

*Artikel 7* - De werknemers die de in artikel 4 bedoel-  
de toekenningsvoorwaarden vervullen bezorgen aan  
de in artikel 4, 1° vermelde organisatie, waarvan zij  
lid zijn, het in artikel 6 bedoelde formulier in twee-  
voud.

Deze organisatie onderzoekt de effectieve aanslui-  
ting van de werknemer en of hij een recht kan doen  
gelden en betaalt het bedrag van de korting.

De verificatie en de betaling gebeuren tussen 16 juni  
en 30 september van het lopende dienstjaar.

*Artikel 8* - Vóór 15 november van het lopende  
dienstjaar, bezorgt iedere in artikel 4, 1° bedoelde  
organisatie aan het Sociaal fonds een afrekening met  
vermelding van het bedrag van de ontvangen som-  
men, het aantal door de begunstigden ondertekende  
formulieren en het bedrag dat ermee overeenstemt.

De organisaties zijn verplicht het dubbel van de te-  
rugbetalingsformulieren gedurende 5 jaar te bewa-  
ren, welke worden gecontroleerd door de expert-  
boekhouder van het Sociaal fonds.

*Artikel 9* - De nadere modaliteiten van betaling en  
controle van de korting op de syndicale bijdrage  
verlopen volgens het "Reglement van de betaling  
van de syndicale premies" vastgesteld door de Raad  
van bestuur van het Sociaal Fonds.

qu'à ceux qui sont couverts par le régime des  
journées assimilées défini à l'article 4, 2° un  
formulaire dûment rempli dont le modèle est  
arrêté par le Conseil d'administration du Fonds  
social.

Les employeurs enverront aux travailleurs qui  
ont été mis en prépension visé à l'article 4, 2° le  
formulaire, pour autant qu'ils n'aient pas at-  
teint l'âge de la pension légale.

Ces formulaires sont mis à la disposition des  
employeurs, d'office ou à leur demande, par  
l'administration du Fonds social, établie avenue  
Edmond Van Nieuwenhuysse, 8 à 1160  
Bruxelles.

*Article 7* - Les travailleurs répondant aux condi-  
tions d'octroi visées à l'article 4 remettent à  
l'organisation mentionnée à l'article 4, 1° dont  
ils sont membres, en double exemplaire, le  
formulaire visé à l'article 6.

Cette organisation vérifie l'affiliation effective  
du travailleur, ainsi que la justification de son  
droit et paie le montant de la ristourne.

La vérification et le paiement ont lieu entre le  
16 juin et le 30 septembre de l'exercice en  
cours.

*Article 8* - Avant le 15 novembre de l'exercice  
en cours, chacune des organisations visées à  
l'article 4, 1° fournit au Fonds social un dé-  
compte reprenant le montant des sommes  
reçues, le nombre des formulaires signés par  
les bénéficiaires, ainsi que le montant de la  
valeur s'y rapportant.

Les organisations sont tenues de conserver  
pendant 5 ans le double des formulaires de  
remboursement qui sont contrôlés par l'expert-  
comptable du Fonds social.

*Article 9* - Les modalités précises de paiement  
et de contrôle de la ristourne sur la cotisation  
syndicale se font sur base du "Règlement pour  
le paiement des primes syndicales" fixé par le  
Conseil d'administration du Fonds social.

## Afdeling 2 - Syndicale vorming

### A. Aard van het voordeel

*Artikel 10* - De onder artikel 4, 1° bepaalde representatieve interprofessionele werknemersorganisaties hebben recht op en financiële deelneming ten laste van het Sociaal fonds voor de grote kleinhandelszaken voor de onkosten die ze dragen bij de organisatie van cursussen of seminaries met het oog op de verbetering van de kennis van de werknemers op economisch, sociaal en technisch vlak, zoals bepaald door de collectieve arbeidsovereenkomst van 5 juli 1978 betreffende de syndicale vorming, gesloten in het Paritair comité voor de grote kleinhandelszaken en verbindend verklaard bij Koninklijk besluit van 2 maart 1979.

### B. Bedrag

*Artikel 11* - De globale financiële deelneming van het Sociaal fonds is gelijk aan 59 985 EUR. Dit bedrag wordt over de onder artikel 4, 1° bedoelde representatieve interprofessionele werknemersorganisaties verdeeld naar rato van het aantal kortingen op de syndicale bijdrage dat het Sociaal fonds tijdens het jaar 2012 voor elk van hen heeft betaald.

### C. Afrekening

*Artikel 12* - De betaling van de financiële deelneming aan de werknemersorganisaties die vallen onder artikel 4, 1° gebeurt gedurende de maand augustus volgens de modaliteiten die vastgelegd zijn door de Raad van beheer van het Sociaal fonds.

## HOOFDSTUK 3 - FINANCIERING

### A. Bedrag van de bijdrage van de werkgevers

*Artikel 13* - Om het Sociaal fonds voor de grote kleinhandelszaken de mogelijkheid te bieden de definitieve sociale voordelen af te rekenen overeenkomstig hoofdstuk 2 van deze collectieve arbeidsovereenkomst, wordt de bijdrage die door de werkgevers aan het Sociaal fonds moet worden betaald, bepaald op 72 EUR per tewerkgestelde werknemer en per bruggepensioneerde op datum van 30 september 2012.

## Section 2 - Formation syndicale

### A. Nature de l'avantage

*Article 10* - Les organisations représentatives interprofessionnelles de travailleurs définies à l'article 4, 1° ont droit à une participation financière à charge du Fonds social des grandes entreprises de vente au détail dans les frais qu'elles supportent pour l'organisation de cours ou séminaires visant au perfectionnement des connaissances économiques, sociales et techniques des travailleurs, tels qu'ils sont définis par la convention collective de travail du 5 juillet 1978 relative à la formation syndicale, conclue en Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail et rendue obligatoire par un Arrêté royal du 2 mars 1979.

### B. Montant

*Article 11* - La participation financière globale du Fonds social égale 59 985 EUR. Cette somme est partagée entre les organisations représentatives interprofessionnelles de travailleurs définies à l'article 4, 1° au prorata du nombre de ristournes sur la cotisation syndicale que le Fonds social a payées pour chacune d'elles au cours de 2012.

### C. Liquidation

*Article 12* - Le versement de la participation financière aux organisations de travailleurs définies à l'article 4, 1° s'opère au cours du mois d'août selon les modalités arrêtées par le Conseil d'administration du Fonds social.

## CHAPITRE 3 – FINANCEMENT

### A. Montant de la cotisation des employeurs

*Article 13* - Pour permettre au Fonds social des grandes entreprises de vente au détail de liquider les avantages sociaux définis au chapitre 2 de la présente convention collective de travail, la cotisation des employeurs qui doit être versée au Fonds social est fixée à 72 EUR par travailleur occupé et par prépensionné à la date du 30 septembre 2012.

De aangifte bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid voor het derde kwartaal 2012 is een rechtsgeldig bewijs voor de berekening van het tewerkgestelde effectief op 30 september 2012.

Het sociaal Fonds houdt zich het recht voor om informatie bij de RSZ op te vragen.

Indien het aantal werknemers tewerkgesteld op 15 mei 2013 gewijzigd wordt met meer dan 10 p.c. ten opzichte van het aantal werknemers meegedeeld op 30 september 2012, zal de bijdrage van de onderneming aangepast worden in functie van deze wijziging.

#### B. Inning van de bijdrage van de werkgevers

*Artikel 14* - De inning van de bijdrage van de werkgevers door het Sociaal fonds, berekend overeenkomstig artikel 13, gebeurt in de maand april.

De werkgevers moeten de verschuldigde bedragen uiterlijk op 31 mei storten aan het Sociaal fonds.

#### HOOFDSTUK 4 – SLOTBEPALINGEN

*Artikel 15* - Onderhavige collectieve arbeidsovereenkomst wordt van kracht op 1 januari 2013 en loopt ten einde op 31 december 2013.

La déclaration souscrite auprès de l'Office national de sécurité sociale pour le troisième trimestre 2012 fait foi pour le calcul de l'effectif occupé au 30 septembre 2012.

Le Fonds social se réserve le droit de demander à l'ONSS ces informations.

Si le nombre de travailleurs occupés au 15 mai 2013 s'est modifié de plus de 10 pct. par rapport au nombre de travailleurs déclarés au 30 septembre 2012, la cotisation de l'entreprise sera revue en fonction de cette modification.

#### B. Perception des cotisations des employeurs

*Article 14* - La perception de la cotisation des employeurs par le Fonds social, calculée conformément à l'article 13, s'opère dans le courant du mois d'avril.

Les employeurs versent les sommes dues au plus tard le 31 mai au Fonds social.

#### CHAPITRE 4 - DISPOSITIONS FINALES

*Article 15* - La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1er janvier 2013 et s'achève le 31 décembre 2013.